



ПРОТОКОЛ

Заседание от 9 ноември 2021 г., 9.00 – 12.00 ч. и 16.45 – 18.45 ч.

БРЮКСЕЛ

Заседанието беше открито на 9 ноември 2021 г., вторник, в 9.10 ч., под председателството на Шарл Гьоренс (2-ри заместник-председател) председател.

Поради причини от юридически характер (право на неприкосновеност на личния живот) изпълняващият длъжността председател информира присъстващите, че заседанието ще бъде заснето и предавано пряко по интернет.

1. Приемане на дневния ред

AFCO_OJ PE699.259 v01-00

Дневният ред беше приет без промени спрямо проекта на дневен ред.

2. Съобщения на председателя

Изпълняващият длъжността председател Шарл Гьоренс (2-ри заместник-председател) информира членовете на ЕП, че третият заместник-председател на комисията AFCO, Джулиано Пизапия, е предложен от координаторите чрез писмена процедура за „последващи действия“ за комисията AFCO относно преговорите за присъединяване на ЕС към Конвенцията за правата на човека. Комисията одобри тази номинация.

Изпълняващият длъжността председател направи следните съобщения от общо естество:

- Решението на председателя Сасоли от 14 октомври 2021 г. относно извънредните мерки, позволяващи на Европейския парламент да изпълнява

своите задължения и да упражнява прерогативите си съгласно Договорите, изтече на 2 ноември 2021 г. Това означава, че от миналата сряда, 3 ноември 2021 г., Европейският парламент функционира в нормален режим, като заседанията и гласуванията се провеждат отново с физическото присъствие на членовете на ЕП в заседателната зала. Изключението е за външни гости (например представители на националните парламенти, експерти, вносителите на петиции и др.), на които ще бъде предоставена възможност за дистанционно свързване чрез *Interactio*.

- Устен превод за заседанието се предоставя на следните езици:
 - **Сутрешна сесия, междупарламентарно заседание на комисии (от 9:00 до 12:00 ч.):**
DE, EN, FR, IT, NL, EL, ES, PT, FI, CS, ET, LV, LT, HU, MT, PL, SK, SL, RO, BG и HR.
Устният превод на DA и SV се предоставя само пасивно, което означава, че членовете на ЕП могат да говорят на тези езици, но трябва да слушат на някой от другите налични езици.
 - **Следобедна сесия (от 16:45 ч. до 18:45 ч.):**
DE, EN, FR, IT, NL, ES, PT, FI, HU, PL и RO
- Както е предвидено в решението на председателя от 28 октомври 2021 г., мерките за социално дистанциране остават в сила за целия Парламент, особено що се отнася до капацитета на заседателните зали, който беше намален наполовина, и носенето на предпазни маски е задължително във всички помещения на ЕП, включително по време на заседания и дори по време на изказване, с изключение на лицето, което председателства заседанието.

* * *

МЕЖДУПАРЛАМЕНТАРНО ЗАСЕДАНИЕ НА КОМИСИИ

Европейски парламент – национални парламенти

*Дистанционно участие чрез инструмента за заседания *Interactio*, отворен САМО за членове на националните парламенти и други гости*

3. Междупарламентарно заседание на комисии на тема „Очакванията на националните парламенти за Конференцията за бъдещето на Европа“

AFCO/9/07506

- Дебат в комисия с членове на националните парламенти и членове на Европейския парламент

Изпълняващият длъжността председател Шарл Гьоренс, 2-ри заместник-председател на комисията по конституционни въпроси, приветства 58-те членове от 29 камари и 22 държави членки, които бяха потвърдили участието си, за да направят съвместно обсъждане на тема „Очакванията на националните парламенти за Конференцията за бъдещето на Европа“ (всички членове на национални парламенти участваха дистанционно чрез инструмента за заседания *Interactio*).

След това изпълняващият длъжността председател очерта програмата на междупарламентарното заседание и обяви, че заседанието е открито и за членовете на делегацията на Европейския парламент на пленарното заседание на Конференцията за бъдещето на Европа.

Тримата съпредседатели на Изпълнителния съвет на Конференцията взеха думата на това заседание: **ГИ ВЕРХОФСТАД**, председател на делегацията на Парламента на пленарното заседание на Конференцията; **ГАШПЕР ДОВЖАН**, държавен секретар в Министерството на външните работи на Република Словения, председателство на Съвета; **Дубравка Шуйца**, заместник-председател на Европейската комисия по въпросите на демокрацията и демографията;

След тях се изказа **Бранко Гримс**, председател на комисията по вътрешни работи, публична администрация и местно самоуправление на Националното събрание на Словения, ръководител на делегацията на словенското национално събрание на пленарното заседание на Конференцията за бъдещето на Европа, и на **ЗАБИНЕ ТИЙЕ**, председател на комисията по европейски въпроси на Националното събрание на Франция.

В последвалия дебат, освен изпълняващия длъжността председател **Шарл Гьоренс** (2-ри заместник-председател на комисията AFCO, Европейски парламент), думата взеха следните членове на парламентите: **ЛОРАНТ ВИНЦЕ** (4-ти заместник-председател на комисията AFCO, Европейски парламент), **ДАРИО СТЕФАНО** (ръководител на делегацията, председател на комисията по европейски въпроси, Сенат на Италианската република), **ЖАН-ФРАНСОА РАПЕН** (ръководител на делегацията, председател на комисията по европейски въпроси, Сенат, Франция), **ДОМЕНЕК РУИС ДЕВЕСА** (Европейски парламент), **ЛУИШ КАПУЛАШ САНТУШ** (ръководител на делегацията, председател на комисията по европейски въпроси, Събрание на Португалската република), **МАЙТЕ ПАГАСАУРТУНДУА** (Европейски парламент), **РИЧАРД ХЪОРЧИК** (ръководител на делегацията, председател на комисията по европейски въпроси, Национално събрание, Унгария), **РИА ОМЕН-РОЙТЕН** (ръководител на делегацията, председател на комисията по европейски въпроси, Първа камара на Кралство Нидерландия), **Даниел Фройнд** (Европейски парламент), **РОЗАЛИЯ ИБОЛИЯ-БИРО** (ръководител на делегацията, председател на комисията по външна политика, Камара на депутатите, Румъния), **ХЕЛМУТ ШОЛЦ** (Европейски парламент), **НИК ПРЕБИЛ** (заместник-председател, комисия по европейски въпроси, Държавно събрание, Словения), **Марко Павич** (председател на комисията по регионалното развитие и фондовете на Европейския съюз, Сабор на Република Хърватия), **Кацпер Плажински** (член на комисията по въпросите за Европейския съюз, Сейм на Република Полша), **Мариета Янаку** (член на комисията по въпросите за Европейския съюз, Гръцки парламент), **Биргит Хоне** (ръководител на делегация, член на комисията по въпросите за Европейския съюз, Федерален съвет на Германия), **Ким Валентин** (ръководител на делегация, член на комисията по въпросите за Европейския съюз, Парламент на Кралство Дания), **Пере Жоан Понс** (ръководител на делегация, член на комисията по въпросите за Европейския съюз, Конгрес на депутатите, Испания), **Аксел Шефер** (член, Федерален съвет на Германия), **Серджо Батели** (председател, комисия по европейски политики, Камара на депутатите, Италия), **Рори О Мърчу** (член на комисията по транспорта и комуникациите и комисията по въпросите за Европейския съюз, Камара на представителите на Ирландия), **Кристина Айала**

(ръководител на делегация, член на комисията по конституционни въпроси, Сенат на Испания), **Кристиан Бухман** (председател на Постоянния комитет по въпросите на ЕС, Федерален съвет на Република Австрия), **Габриела Крецу** (член на комисията по европейските въпроси, Сенат на Румъния), **Паулу Мунис** (заместник-председател на комисията по европейските въпроси, Събрание на Португалската република), **Алесандро Алфиери** (член на комисията по външни работи, Сенат на Италианската република), **Алис-Мери Хигинс** (член на комисията по права и ценности, върховенство на закона и сигурност, Сенат на Ирландия), **Андреа Орсини** (член на комисията по външни работи и европейски въпроси, Камара на депутатите, Италия), **Йосуне Гороспе** (член на комисията по здравни въпроси, Конгрес на депутатите на Кралство Испания), **Раду-Михай Михайл** (член на комисията по външни работи, Сенат на Румъния) и **Йоанис Бурнус** (член на комисията по европейските въпроси, Парламент на Гърция).

Изпълняващият длъжността председател **ШАРЛ ГЪОРЕНС** (2-ри заместник-председател на комисията AFCO) даде думата на **Дубравка ШУЙЦА** и **Ги ВЕРХОФСТАД** за заключителните бележки на междупарламентарното заседание на комисията.

Заседанието беше прекъснато в 11.57 ч. и възобновено в 16.52 ч. под председателството на Антонио Таяни (председател).

***** Време за гласуване *****

4. Осъществяване на диалог с гражданите: правото на петиция, правото на сезиране на Европейския омбудсман и Европейската гражданска инициатива

AFCO/9/04949
2020/2275(INI)

Докладчик по становище: **Хелмут Шолц** (The Left)

РА – PE697.604v01-00
АМ – PE699.084v01-00

Водеща: РЕТІ* Мари-Пиер Ведрен (Renew)

PR – PE695.340v01-00
АМ – PE697.540v02-00

- Приемане на проектостанowiщето
- Краен срок за внасяне на измененията: 19 октомври 2021 г., 17.00 ч.

Председателят съобщи, че членовете на ЕП са внесли общо 18 изменения. Докладчикът по становището, Хелмут Шолц, предложи 5 компромисни изменения. Две изменения бяха извън обхвата на правомощията на комисията AFCO. Едно от тях обаче (изменение 6, отнасящо се до функциите на Омбудсмана) беше преформулирано, за да се стигне до компромисно изменение (запазване на правомощията и компетентностите на Омбудсмана съгласно Договорите и статута), което попада в обхвата на правомощията на комисията AFCO. Друго изменение (изменение 16, отнасящо се до механизма за последващи действия във връзка с ЕГИ) беше прието по изключение от председателя по искане на докладчика и включено в компромисите с разбирането, че то представлява „предложение“ [когато член 56 ще се прилага], тъй като не се отнася до

изключителната компетентност на комисията AFCO.

Проектът на становище беше приет с 20 гласа „за“, 1 „против“ и 2 „въздържал се“.

Бяха приети всички компромисни изменения, както и изменение 18. Всички останали изменения отпаднаха.

5. Изпълнение на общата външна политика и политика на сигурност – годишен доклад, 2021 г.

AFCO/9/07274
2021/2182(INI)

Докладчик по становище: **Херолф Анеманс (ID)** PA – PE699.061v01-00
AM – PE699.244v01-00

Водеща: AFET Дейвид Макалистър (PPE) PR – PE696.543v02-00
AM – PE699.177v01-00
AM – PE699.089v01-00

- Приемане на проектостанowiщето
- Краен срок за внасяне на измененията: 28 октомври 2021 г., 17.00

Председателят съобщи, че в определения срок са внесени общо 25 изменения и че докладчикът по становището, Херолф Анеманс, в сътрудничество с докладчиците в сянка, е изготвил 8 компромисни изменения.

Проектът на становище беше приет със 17 гласа „за“, 2 „против“ и 5 „въздържал се“.

Бяха приети всички компромисни изменения, както и изменения 1 и 16. Всички останали изменения бяха отхвърлени или отпаднаха.

6. Изпълнение на общата политика за сигурност и отбрана – годишен доклад за 2021 г.

AFCO/9/07275
2021/2183(INI)

Докладчик по становище: **Херолф Анеманс (ID)** PA – PE699.060v01-00
AM – PE699.247v01-00

Водеща: AFET Натали Лоазо (Renew) PR – PE695.312v03-00
AM – PE699.230v01-00
AM – PE699.204v01-00

- Приемане на проектостанowiщето
- Краен срок за внасяне на измененията: 28 октомври 2021 г., 17.00

Председателят съобщи, че в определения срок са внесени общо 37 изменения и че докладчикът по становището, Херолф Анеманс, в сътрудничество с докладчиците в сянка, е изготвил 10 компромисни изменения.

Проектът на становище беше приет със 17 гласа „за“, 2 „против“ и 5 „въздържал се“.

Бяха приети всички компромисни изменения, както и изменения 1, 2, 5, 12, 13, 15 и 26. Всички останали изменения бяха отхвърлени или отпаднаха.

***** Край на гласуването *****

* * *

7. Изменение на Акта за избиране на членове на Европейския парламент чрез всеобщи преки избори съгласно член 223, параграф 1 от Договора за функционирането на Европейския съюз

AFCO/9/04472
2020/2220(INL)

Докладчик **Доменек Руис Девеса (S&D)** PR – PE693.622v03-00
AM – PE699.299v01-00
AM – PE699.325v01-00

- Разглеждане на измененията
- Краен срок за внасяне на измененията: 5 ноември 2021 г., 17.00 ч.

Комисията направи първи преглед на 731 изменения, внесени към проектодоклада относно изменението на избирателния закон. Докладчикът, Доменек Руис Девеса, счита, че въпреки големия брой изменения има възможност за компромиси.

Освен председателя Антонио Таяни и докладчика Доменек Руис Девеса, думата взеха следните членове на комисията: Свен Симон, Ги Верхофстад, Дамиан Бозелагер, Фабио Масимо Касталдо и Даниел Фройнд.

8. Освобождаване от отговорност във връзка с изпълнението на бюджета за 2020 г.: Общ бюджет на ЕС – Европейски съвет и Съвет

AFCO/9/06650
2021/2108(DEC) – COM(2021)0381[03] – C9-0260/2021

Докладчик по становище: **Антонио Таяни (PPE)** PA – PE699.205v01-00

Водеща: CONT Исабел Гарсия Муньос (S&D)

- Разглеждане на проектостанowiщето
- Определяне на краен срок за внасяне на измененията

Докладчикът по становището Антонио Таяни (председател) представи проектостанowiщето.

Освен председателя (и докладчика) Антонио Таяни думата взеха следните членове на ЕП: Доменек Руис Девеса и Паскал Дюран.

За краен срок за внасяне на изменения беше определен 22 ноември 2021 г., 17.00 ч. (по-късно, поради забавяне на отварянето на платформата АТ4АМ за внасяне на изменения от страна на членовете на ЕП, председателят Таяни се съгласи да удължи крайния срок за внасяне на изменения до 24 ноември 2021 г. в 12.00 ч.). Председателят съобщи, че гласуването ще се проведе на 9 декември 2021 г.

9. Разни въпроси

Няма.

10. Дата и място на следващото заседание

- 9 декември 2021 г., 9.00 – 12.00 ч. и 16.45 – 18.45 ч. (Брюксел)

Заседанието беше закрито в 18.12 ч.

Results of roll-call votes

Contents

AFCO/9/04949, Engaging with citizens: the right to petition, the right to refer to the European Ombudsman and the European Citizens' Initiative (2020/2275(INI)) , rapporteur for the opinion: Helmut Scholz	9
Final vote by roll call in committee for opinion	9
AFCO/9/07274, Implementation of the common foreign and security policy - annual report 2021 (2021/2182(INI)) , rapporteur for the opinion: Gerolf Annemans	9
Final vote by roll call in committee for opinion	9
AFCO/9/07275, Implementation of the common security and defence policy - annual report 2021 (2021/2183(INI)) , rapporteur for the opinion: Gerolf Annemans	10
Final vote by roll call in committee for opinion	10

Key to symbols:

+ : in favour

- : against

0 : abstention

AFCO/9/04949, **Engaging with citizens: the right to petition, the right to refer to the European Ombudsman and the European Citizens' Initiative (2020/2275(INI))**,
 rapporteur for the opinion: **Helmut Scholz**

Final vote by roll call in committee for opinion

20	+
ID	Gerolf Annemans, Antonio Maria Rinaldi
NI	Fabio Massimo Castaldo
PPE	Esteban González Pons, Stelios Kypouropoulos, Ljudmila Novak, Sven Simon, Antonio Tajani, Loránt Vincze, Rainer Wieland
Renew	Pascal Durand, Alin Mituța, Guy Verhofstadt
S&D	Giuliano Pisapia, Domènec Ruiz Devesa, Pedro Silva Pereira
The Left	Helmut Scholz
Verts/ALE	Damian Boeselager, Gwendoline Delbos Corfield, Daniel Freund

1	-
ID	Gunnar Beck

2	0
ECR	Angel Dzhambazki, Jacek Saryusz Wolski

AFCO/9/07274, **Implementation of the common foreign and security policy - annual report 2021 (2021/2182(INI))**, rapporteur for the opinion: **Gerolf Annemans**

Final vote by roll call in committee for opinion

17	+
ID	Gerolf Annemans, Antonio Maria Rinaldi
NI	Fabio Massimo Castaldo
PPE	Esteban González Pons, Stelios Kypouropoulos, Ljudmila Novak, Sven Simon, Antonio Tajani, Loránt Vincze, Rainer Wieland
S&D	Włodzimierz Cimoszewicz, Giuliano Pisapia, Domènec Ruiz Devesa, Pedro Silva Pereira
Verts/ALE	Damian Boeselager, Gwendoline Delbos Corfield, Daniel Freund

2	-
----------	----------

ID	Gunnar Beck
The Left	Helmut Scholz

5	0
ECR	Angel Dzhambazki, Jacek Saryusz Wolski
Renew	Pascal Durand, Alin Mituța, Guy Verhofstadt

AFCO/9/07275, Implementation of the common security and defence policy - annual report 2021 (2021/2183(INI)), rapporteur for the opinion: Gerolf Annemans

Final vote by roll call in committee for opinion

17	+
ID	Gerolf Annemans, Antonio Maria Rinaldi
NI	Fabio Massimo Castaldo
PPE	Esteban González Pons, Stelios Kypouropoulos, Ljudmila Novak, Sven Simon, Antonio Tajani, Loránt Vincze, Rainer Wieland
S&D	Włodzimierz Cimoszewicz, Giuliano Pisapia, Domènec Ruiz Devesa, Pedro Silva Pereira
Verts/ALE	Damian Boeselager, Gwendoline Delbos Corfield, Daniel Freund

2	-
ID	Gunnar Beck
The Left	Helmut Scholz

5	0
ECR	Angel Dzhambazki, Jacek Saryusz Wolski
Renew	Pascal Durand, Alin Mituța, Guy Verhofstadt

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNÍH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĚJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENLÉTI ÍV/REGISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĂ DE PREZENȚĂ/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČÍH/LÄSNÄOLOLISTA/NÄRVAROLISTA**

<p>Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezidium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)</p>
<p>Antonio Tajani (Chair), Charles Goerens (2nd Vice-Chair), Giuliano Pisapia (3rd Vice-Chair), Loránt Vincze (4th Vice-Chair)</p>
<p>Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselek/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter</p>
<p>Gerolf Annemans, Damian Boeselager, Fabio Massimo Castaldo, Włodzimierz Cimoszewicz, Gwendoline Delbos-Corfield, Pascal Durand, Daniel Freund, Esteban González Pons, Antonio Maria Rinaldi, Domènec Ruiz Devesa, Jacek Saryusz-Wolski, Helmut Scholz, Pedro Silva Pereira, Sven Simon, Guy Verhofstadt, Rainer Wieland</p>
<p>Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter</p>
<p>Gunnar Beck, Angel Dzhambazki, Alin Mituța, Maite Pagazaurtundúa</p>

209 (7)
Stelios Kympouropoulos, Ljudmila Novak
216 (3)
56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnog reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkés punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Τοčka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)

<p>Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/ Osservatori/Novērotāji/Stebētāji/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/ Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer</p>

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Gašper DOVŽAN (State Secretary at the Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Slovenia, Council Presidency) (*remotely via the Interactio meeting tool*); **Dubravka ŠUICA** (European Commission Vice-President, in charge of Democracy and Demography) (*present in the room*); **Branko GRIMS** (Head of Delegation, Chair of the Committee on the Interior, Public Administration and Local Self-Government of the Slovenian National Assembly) (*remotely via the Interactio meeting tool*), **Sabine THILLAYE** (Chair of the European Affairs Committee of the French National Assembly) (*remotely via the Interactio meeting tool*)

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Νόμοκογυ/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/ Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)

Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/ Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisja/Komissio/Kommissionen (*)

Ivo Belet (Cabinet of VP Dubravka ŠUICA)

Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/ Más intézmények és szervek/Istituzzjonijiet u korpi ohra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimeimet ja elimet/Andra institutioner och organ

Други учесници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Drugi sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alti participantŃi/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare

Members of National Parliaments (all by remote participation via the *Interactio* meeting tool):

Alessandro ALFIERI (Member, Foreign Affairs Committee, Senato della Repubblica, Italy), **Daniel ANDERSSON** (Member, Committee on the Constitution, Riksdagen, Sweden), **Cristina AYALA** (Head of Delegation, Member, Constitutional Committee, Senado, Spain), **Sergio BATTELLI** (Chair, Committee on European Union Policies, Camera dei Deputati, Italy), **Mikuláš BEK** (Chair, Committee on EU Affairs, Senát, Czech Republic), **Rozália-Ibolya BIRÓ** (Head of Delegation, Chair, Committee on Foreign Policy, Camera Deputatilor, Romania), **Ioannis BOURNOUS** (Member, European Affairs Committee, Βουλή των Ελλήνων / Hellenic Parliament, Greece), **Christian BÜCHMANN** (Chair, Standing Committee on European Union Affairs, Bundesrat, Austria), **Luis CAPOULAS SANTOS** (Head of Delegation, Chair, Committee on European Affairs, Assembleia da República, Portugal), **Gabriela CRETU** (Member, Committee on European Affairs, Senat, Romania), **Marietta GIANNAKOU** (Member, European Affairs Committee, Βουλή των Ελλήνων / Hellenic Parliament, Greece), **Josune GOROSPE** (Member, Committee on Health, Congreso de los Diputados, Spain), **Branko GRIMS** (Head of Delegation, Chair, Committee on the Interior, Public Administration and Local Self-Government, Državni Zbor, Slovenia), **Alice-Mary HIGGINS** (Member, Committee on Values and Rights, Rule of Law, Security, Seanad, Ireland), **Pablo HISPÁN** (Member, Committee on Foreign Affairs, Congreso de los Diputados, Spain), **Stephan HOLTHOFF-PFÖRTNER** (Member, Committee on European Union Questions, Bundesrat, Germany), **Birgit HONÉ** (Head of Delegation, Member, Committee on European Union Questions, Bundesrat, Germany), **Richard HÖRCSIK** (Head of Delegation, Chair, Committee on European Affairs, Magyar Országgyűlés, Hungary), **Dimitris KAIRIDIS** (Head of Delegation, Vice-Chair, European Affairs Committee, Βουλή των Ελλήνων / Hellenic Parliament, Greece), **Ruud KOOLE** (Member, Committee on European Affairs, Eerste Kamer, The Netherlands), **Reinhold LOPATKA** (Head of Delegation, Chair, Standing Committee on European Union Affairs, Nationalrat, Austria), **Arminas LYDEKA** (Vice-Chair, Committee on European Affairs, Seimas, Lithuania), **Radu-Mihai MIHAIL** (Member, Committee on Foreign Affairs, Senat, Romania), **Rūta MILIŪTĖ** (Member, Committee on European Affairs, Seimas, Lithuania), **Paulo MONIZ** (Vice-Chair, Committee on European Affairs, Assembleia da República, Portugal), **Lucia MUÑOZ** (Vice-Chair, Committee on EU Affairs, Congreso de los Diputados, Spain), **Ruairi Ó MURCHÚ** (Member, Transport & Communications Committee and European Affairs Committee, Dáil Éireann, Ireland), **Ria OOMEN-RUIJTEN** (Head of Delegation, Chair, Committee on European Affairs, Eerste Kamer, The Netherlands), **Andrea ORSINI** (Member, Committee on Foreign and European Community Affairs, Camera dei Deputati, Italy), **Marko PAVIĆ** (Chair, Committee on Regional Development and European Union Funds, Hrvatski Sabor, Croatia), **Igors PIMENOV** (Member, Committee on European Affairs, Saeima, LATVIA), **Kacper PŁAŻYŃSKI** (Member, EU Affairs Committee, Sejm, Poland), **Pere Joan PONS** (Head of Delegation, Member, Committee on EU Affairs, Congreso de los Diputados, Spain), **Nik PREBIL** (Vice-Chair, Committee on European Affairs, Državni Zbor, Slovenia), **Artemi RALLO** (Member, Constitutional Committee, Senado, Spain), **Jean-François RAPIN** (Head of Delegation, Chair, Committee on European Affairs, Sénat, France), **Jessika ROSWALL** (Vice-Chair, Committee on EU Affairs, Riksdagen, Sweden), **Hans ROTHENBERG** (Member, Committee on Foreign Affairs, Riksdagen, Sweden), **Axel SCHÄFER** (Member, Bundestag, Germany), **Dario STEFANO** (Head of Delegation, Chair, Committee on European Affairs, Senato della Repubblica, Italy), **Sabine THILLAYE** (Chair, Committee on European Affairs, Assemblée nationale, France), **Kim VALENTIN** (Head of Delegation, Member, European Affairs Committee, Folketinget, Denmark)

Staff of National Parliaments and others (all by remote participation via the *Interactio* meeting tool):

Elodie ALMEIDA ROCHA (Portugal), Alexis ANTONIADES (Cyprus), Dainora Asevičienė (Lithuania), Tanja BABIĆ (Croatia), Ian Paul BAJADA (Malta), Zvonko BERGANT (Slovenia), Ruta BUNEVICIUTE (Lithuania), Marina CHATZIDIMITRIOU (Greece), Paul CONWAY (Ireland), Manuel DELGADO-IRIBARREN (Spain), Viviana DI FELICE (Italy), Bruno DIAS PINHEIRO (Portugal), Petronela DOBRIN (Romania), Ion-Tudor DOBRINESCU (Romania), Pauline FERRAZ (France), Filip FICNER (Czech Republic), Jana FRANCOVÁ (Czech Republic), Anastasia FRANGOU (Greece), Diego GARCÍA (Spain), Wazina HADJI SIDIMI, Csaba HUSZÁR (Hungary), Maria IONESCU (Romania), Luka KAVČIČ (Slovenia), Kai KLINGENBERG (Germany), Gerhard KOLLER (Austria), Michaela KUPFNER (Austria), Wojciech KUŹMA (Poland), Martynas LUKOŠEVIČIUS (Lithuania), Ebba LYCKE (Sweden), Kaisa MANNISTO (Finland), Anna MARCINIAK (Poland), Ioana MARIN (Romania), Izabella MOLDOVAN (Romania), Luis MOLINA (Spain), Andreas Sommer MØLLER (Denmark), Faroudja OURIACHI (France), Hara PARLA (Cyprus), Francesca PIAZZA (Italy), Alexandra POIRSON (France), Michael REINOLD (Germany), Gianmarco REVELLAT (France), Adéla RIHAKOVA (Czech Republic), Zsuzsanna ROSTÁSI-SZABÓ (Hungary), Carmen SÁNCHEZ-ABARCA (Spain), Patricia SÁNCHEZ DE AMORAGA (Spain), Maria SCHININÀ (Italy), Jakob SJÓVALL (Sweden), Maria SOTIRIOU GEORGIU (Cyprus), Ivo STOYNOV (Austria), Lothar Henning STUHR (Germany), Adéla ŠUCHMANOVÁ (Czech Republic), Eva TEUTOROVÁ (Czech Republic), Argyro TRAGAKI (Greece), Danaï TSOTSI (Greece), Alina UNGER (Germany), Michel VANDENBORNE (Belgium), Ilse VAN DEN DRIESSCHE (The Netherlands), Stefan VAN HEECK (Germany), Luisa WELKE (Germany)

Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Segretarjat gruppi poliitiçi/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristöt/De politiska gruppernas sekretariat	
PPE	Cornelia Gheorghiu
S&D	Francesco Cerasani, Stephanie Gradstein, Frazer Clarke, Arielle Rouby
Renew	Sietse Wijnnsma
ID	Lucrezia De Paulis
Verts/ALE	Helena Argerich i Terradas
ECR	Ralf Packet
The Left	Maj Aslett-Rydbjerg, Brian Carty
NI	

Кабинет на председателя/Гabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantsleli/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli	
Кабинет на генералния секретар/Гabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Generalsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli	
Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Generaldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direktorat Ġenerali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat	
DG PRES	Katrin Ruhmann (Directorate for Relations with National Parliaments) Jesus Gomez, Monika Moens De Fernig, Zsuzsanna Balazs, Cristina Hellara (Legislative Dialogue Unit) Annemieke Beugeling, Luis Balsells Traver (Secretariat EP Delegation to Conference on Future of Europe)
DG IPOL	
DG EXPO	
DG EPRS	
DG COMM	Kyriakos Klosidis (Press officer, Constitutional Affairs and Citizens' Rights Service)
DG PERS	
DG INLO	
DG TRAD	
DG LINC	Alice Rosmi Gervasoni (LINC-Conference Coordination Unit)
DG FINS	
DG ITEC	
DG SAFE	

Правна служба/Service Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Óigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/ Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/ Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusseksretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/ Sekretariat komisji/Sekretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeriistö/Utskottssekretariatet
José Luís Pacheco (Head of Unit), François Némoz-Hervens, Carla Carvalho, Petr Novak, Ewelina Błaszczuk-Adamowicz, Inke Kalb, Zampia Vernadaki
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/ Avustaja/Assistenten
Olga Arriaga e Cunha

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/
 Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Mistopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/
 Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Vīci
 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/
 Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képvisező/
 Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/
 Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urządник/Funcionário/Funcionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/
 Tjänsteman